

Motion till riksdagen 2012/13:So390

av **Carina Herrstedt (SD)**

Videotolkning

Förslag till riksdagsbeslut

Riksdagen tillkännager för regeringen som sin mening vad som anförs i motionen om att stimulera landsting, regioner och kommuner att använda välfärdsteknik som videotolkning.

Motivering

I Sverige betalas det varje år ut hundratals miljoner kronor för språktolkar. Det är orimligt att invandrades språkförbistring får kosta samhället så mycket pengar. Särskilt allvarligt är att sjukvården tvingas omfördela pengar från sjukvård till språktolkning.

I Danmark vid Odense Universitetshospital sker språktolkning via videotolkning. Språktolkningsprojektet i Odense har hämtat inspiration från Alameda County Medical Center (Kalifornien), där videotolkning förkortat tolkningstiden med 20 minuter per tolkningstillfälle. Nordens välfärdscenter är en av aktörerna som uppmuntrar till videotolkning.

Genom minskade administrativa insatser, högre effektivitet och lägre kostnader för resor så beräknas det i Danmark med en arbetsbesparande potential om cirka 130 heltidstjänster. Beräkningarna bygger på att det uppskattningsvis sker 150 000 tolkningar om året inom den danska vården. I Danmark har man konstaterat att den nuvarande organisationen av tolkning är tids- och kostnadskrävande. Utvärderingar från Danmark visar att videotolkning upplevs som positivt och professionellt av såväl vårdpersonal som patient och att fördelarna med fysisk närvaro, såsom icke-verbal kommunikation bibehålls. Sverige kan genom att använda välfärdsteknologi effektivisera språktolkning, vilket skulle innebära stora besparingar.

Fel! Okänt namn på

Stockholm den 3 oktober 2012

Carina Herrstedt (SD)